

DAVID N. CICILLINE  
Mayor

THOMAS M. BRADY  
Superintendent



Providence Public School District  
Parent Resource Center  
379 Washington Street  
Providence, RI 02903-4045  
tel. 401.456.0686  
Fax 401. 456.0687

August 12, 2009

Dear Parent:

The Providence School District is committed to providing high quality education for all students. Our high expectations were rewarded with impressive test score improvements during 2008-2009. Despite these exciting gains, the purpose of this letter is to inform you that your child's school has been identified as a school "in need of improvement" by the Rhode Island Department of Education (RIDE). Federal law known as *No Child Left Behind (NCLB)* requires RIDE to rate school performance based on several targets including student achievement in English Language Arts, Mathematics, attendance, test participation and graduation rate.

As a result of missing some of these targets, federal law requires that the Providence School District offer your family the opportunity to transfer your child to a higher performing school if one is available in the District. If you request a transfer and a seat is available for the 2009-2010 school year, you will be notified and will have the opportunity to transfer your child. Before requesting a transfer for your child, I ask you to think about the following questions:

- ◆ **How well do you think your child is doing in his or her current school?**
- ◆ **How satisfied are you with the overall performance of your child's school?**
- ◆ **Have you discussed any concerns regarding your child's school with the principal?**

Attached please find a "transfer request" form. Transfer is only available for 9<sup>th</sup> and 10<sup>th</sup> grade students. There are no schools available for transfer for 11<sup>th</sup> and 12<sup>th</sup> grade. ***Please complete this form ONLY if you want to transfer your child.*** Forms must be returned to the following address by **August 28, 2009**:

**Providence School District  
Parent Resource Center  
Choice Transfer Requests  
379 Washington Street  
Providence, RI 02903**

Please understand that the Providence School District receives more requests for student transfers than we are able to meet, and completing the attached form will not guarantee that your child will be able to transfer to another school. The Providence School District has a number of plans for increasing student achievement, including the improvement of reading and math instruction, professional training for Providence teachers, enhanced services to English Language Learners and a new curriculum. In addition, as Superintendent, I would like to invite you personally to partner in improving student performance by reading with your child, helping your child complete their homework, meeting regularly with your child's teacher, and joining the school improvement team or parent teacher association. I encourage you to call Providence Schools' Parent Resource Center at 456-0686 to speak with our multilingual staff for more information.

I am confident that, through our partnership, 2009-2010 will continue the educational improvement of all schools in Providence.

Sincerely,

A handwritten signature in black ink that reads "Thomas M. Brady".

Thomas M. Brady  
Superintendent

DAVID N. CICILLINE  
Mayor

THOMAS M. BRADY  
Superintendent



Providence Public School District  
School Improvement & Planning  
797 Westminster Street  
Providence, RI 02903-4045  
tel. 401.1710  
Fax 401. 456.9252

12 de agosto de 2009

Estimado padre:

El Distrito Escolar de Providence está comprometido a proporcionar una educación de alta calidad para todos los estudiantes. Durante el 2008--2009 nuestras altas expectativas fueron recompensadas con mejorías en las notas de los exámenes. A pesar de estos logros, el propósito de esta carta es informarle que la escuela de su niño(a) ha sido identificada como una "escuela en necesidad de mejorías" por el Departamento de Educación de Rhode Island (RIDE, siglas en inglés). La ley federal conocida como *Que Ningún Niño Quede Atrás* requiere que RIDE califique el desempeño escolar basándose en varios objetivos, incluyendo el desempeño estudiantil en Artes del Idioma Inglés y Matemáticas, asistencia y participación en las evaluaciones. Para más información sobre el desempeño de la escuela de su niño(a), favor de consultar el gráfico adjunto (incluido).

Como resultado de no haber logrado estos objetivos, la ley federal requiere que el Distrito Escolar de Providence le ofrezca a su familia la oportunidad de transferir a su niño(a) a una escuela de alto rendimiento. Si usted pide una transferencia y un espacio queda disponible durante el año académico 2009-2010, será notificado y tendrá la oportunidad de transferir a su niño(a). Antes de hacer el pedido de transferencia de su niño(a), le pido que considere las siguientes preguntas:

- ◆ ¿Cómo cree que le está yendo a su niño(a) en su escuela actual?
- ◆ ¿Cuán satisfecho(a) está con el desempeño general de la escuela de su niño(a)?
- ◆ ¿Ha discutido alguna preocupación suya sobre la escuela de su niño(a) con el director?

Adjunto encontrará un "formulario de transferencia." Las transferencias solo están disponibles para estudiantes de 9no y 10mo grado. Actualmente no hay ninguna escuela disponible para transferencia para los grados 11 y 12. **Favor de llenar este formulario SÓLO si usted desea transferir a su niño/a.** Los formularios deben enviarse antes del **28 de agosto de 2009**, a la siguiente dirección:

**Providence School District  
Parent Resource Center  
Choice Transfer Requests  
379 Washington Street  
Providence, RI 02903**

Tenga presente que el Distrito Escolar de Providence recibe más pedidos de transferencia de los que puede realizar y el que usted complete el formulario adjunto no garantiza que su niño/a será transferido a otra escuela.

El Distrito Escolar de Providence tiene varios planes para aumentar el desempeño estudiantil, incluyendo mejorías en la enseñanza de lectura y matemáticas, capacitación profesional para maestros de Providence y mejorados servicios para Estudiantes del Idioma Inglés y un nuevo currículo. Como Superintendente, me gustaría invitarle personalmente a participar en mejorar el desempeño estudiantil, leyéndole a su niño(a), ayudándole a completar su tarea, reuniéndose regularmente con su maestro y uniéndose al equipo de mejoría escolar o asociación de padres y maestros. Le invito a llamar a nuestro Centro de Recursos para Padres, al teléfono 456-0686, y hablar con nuestro personal multilingüe para obtener más información.

Confío en que, con su ayuda, en el 2009-2010 continuarán las mejorías educativas de todas las escuelas de Providence.

Sinceramente,

A handwritten signature in black ink that reads "Thomas M. Brady".

Thomas M. Brady  
Superintendente